

# DÉCLARATION DES PERFORMANCES

No. DOP 997



**1. Code d'identification unique du produit type :**

Liste des produits an annexe

**2. Type produit :**

Cuvette sortie horizontale VAS.P  
Cuvette sortie verticale VAS.T  
Cuvette sortie universelle VAS.PT  
Cuvette monobloc sortie verticale VAS.MBT  
Cuvette monobloc sortie horizontale VAS.MBP  
Cuvette monobloc sortie universelle VAS.MBPT  
Cuvette suspendue VAS.SOS

**3. Hygiène personnelle (PH)**

**4. Fabricant:**

HATRIA SpA  
64020 S.Atto - Teramo  
ITALY  
Tel. +39059384350  
info@hatria.com www.hatria.com

**5. n.a.**

**6. système 4**

**7. Détermination du type de produit et contrôle de production effectuée par le fabricant**

**8. n.a.**

**9. Performances:**

caractéristiques essentielles		performances	norme harmonisées
Etanchéité	WL	Conforme: <input checked="" type="checkbox"/>	EN 997:2012
Capacité d'eau de chasse	CF	Conforme: <input checked="" type="checkbox"/>	
Protection contre les	BP	Conforme: <input checked="" type="checkbox"/>	
Nettoyabilité	CA	Conforme: <input checked="" type="checkbox"/>	
Fiabilité du robinet	VR	Conforme: <input checked="" type="checkbox"/>	
Résistance à la charge	LR	Conforme: <input checked="" type="checkbox"/>	
Durabilité	DA	Conforme: <input checked="" type="checkbox"/>	

**10.** Les performances du produit identifié aux points 1 sont conformes aux performances déclarées indiquées au point 9. La présente déclaration des performances est établie sous la seule responsabilité du fabricant identifié au point 4.

Teramo 01/07/13

Signé pour le fabricant et en son nom par :

Maurizio Francalanci  
Directeur Général

# Annexe à la déclaration des performances

No. DOP 997



Réf produit.	Collection	Type Produit	Réservoir de chasse	Capacité d'eau de chasse (litres)	Code de désignation	caractéristiques essentielles
Y0CA	AUTONOMY	VAS.PT		6/3	EN 997 CL1-6AC	CF BP CA LR DA
YXDE	CANNES	VAS.MBP	YXG3 YXG7	6/3	EN 997 CL1-6A	WL CF BP CA VR LR DA
YXDG	CANNES	VAS.MBT	YXG3 YXG7	6/3	EN 997 CL1-6A	WL CF BP CA VR LR DA
YXDB	CANNES	VAS.P.		6/3	EN 997 CL1-6AC	CF BP CA LR DA
YXDJ	CANNES	VAS.T.		6/3	EN 997 CL1-6AC	CF BP CA LR DA
Y0RH	CANNES	VAS.SOS		6/3	EN 997 CL1-6AC	CF BP CA LR DA
Y0RH	CANNES	VAS.SOS		6/3	EN 997 CL1-6AC	CF BP CA LR DA
Y0N9	CANNES	VAS.SOS		6/3	EN 997 CL1-6AC	CF BP CA LR DA
YXLR	DAYTIME EVO	VAS.MBPT	YXGR YXGV	6/3	EN 997 CL1-6A VR II	WL CF BP CA VR LR DA
YXHQ	DAYTIME EVO	VAS.MBPT	YXGR YXGV	6/3	EN 997 CL1-6A VR II	WL CF BP CA VR LR DA
YXV6	DAYTIME EVO	VAS.MBPT	YXGR YXGV	6/3	EN 997 CL1-6A VR II	WL CF BP CA VR LR DA
YXHS	DAYTIME EVO	VAS.MBPT	YXGR YXGV	6/3	EN 997 CL1-6A VR II	WL CF BP CA VR LR DA
YXLQ	DAYTIME EVO	VAS.PT		4.5/3	EN 997 CL1-5A6C	CF BP CA LR DA
YQ36	DAYTIME EVO	VAS.PT		6/3	EN 997 CL1-5A6C	CF BP CA LR DA
YXV7	DAYTIME EVO	VAS.PT		6/3	EN 997 CL1-5A6C	CF BP CA LR DA
YQ37	DAYTIME EVO	VAS.PT		6/3	EN 997 CL1-5A6C	CF BP CA LR DA
Y0ME	DAYTIME	VAS.PT		6/3	EN 997 CL1-6AC	CF BP CA LR DA
Y0TG	DAYTIME	VAS.PT		6/3	EN 997 CL1-6AC	CF BP CA LR DA
Y0YW	DAYTIME	VAS.PT		6/3	EN 997 CL1-6AC	CF BP CA LR DA
YXV4	DAYTIME	VAS.PT		6/3	EN 997 CL1-6AC	CF BP CA LR DA
Y0YK	DAYTIME	VAS.PT		6/3	EN 997 CL1-6AC	CF BP CA LR DA
Y0NP	DAYTIME	VAS.SOS		6/3	EN 997 CL1-6AC	CF BP CA LR DA
Y0YX	DAYTIME	VAS.SOS		6/3	EN 997 CL1-6AC	CF BP CA LR DA
Y0YY	DAYTIME	VAS.SOS		6/3	EN 997 CL1-6AC	CF BP CA LR DA
YXCZ	DAYTIME	VAS.SOS		6/3	EN 997 CL1-6AC	CF BP CA LR DA
YXV5	DAYTIME	VAS.SOS		6/3	EN 997 CL1-6AC	CF BP CA LR DA
Y0YX	DAYTIME	VAS.SOS		6/3	EN 997 CL1-6AC	CF BP CA LR DA
Y0HA	DOLCEVITA	VAS.P.		6/3	EN 997 CL1-6AC	CF BP CA LR DA
YXXP	DOLCEVITA	VAS.P.		6/3	EN 997 CL1-6AC	CF BP CA LR DA
Y0H9	DOLCEVITA	VAS.T.		6/3	EN 997 CL1-6AC	CF BP CA LR DA
YXXN	DOLCEVITA	VAS.T.		6/3	EN 997 CL1-6AC	CF BP CA LR DA
YXJ2	ERIKA PRO Q	VAS.MBPT	YXGR YXGV	6/3	EN 997 CL1-6A VR II	WL CF BP CA VR LR DA
YXLT	ERIKA PRO Q	VAS.MBPT	YXGR YXGV	6/3	EN 997 CL1-6A VR II	WL CF BP CA VR LR DA
YXJ2	ERIKA PRO Q	VAS.MBPT	YXGR YXGV	6/3	EN 997 CL1-6A VR II	WL CF BP CA VR LR DA
YXBQ	ERIKA PRO	VAS.MBPT	YXG3 YXG7	6/3	EN 997 CL1-6A VR II	WL CF BP CA VR LR DA
YXHY	ERIKA PRO Q	VAS.PT.		4.5/3	EN 997 CL1-5AC	CF BP CA LR DA
YXBR	ERIKA PRO	VAS.PT.		6/3	EN 997 CL1-6AC	CF BP CA LR DA
YXJ0	ERIKA PRO	VAS.SOS		4.5/3	EN 997 CL1-5AC	CF BP CA LR DA
YXSD	ERIKA PRO	VAS.SOS		4.5/3	EN 997 CL1-5AC	CF BP CA LR DA

Réf produit.	Collection	Type Produit	Réservoir de chasse	Capacité d'eau de chasse (litres)	Code de désignation	caractéristiques essentielles
YXBS	ERIKA PRO	VAS.SOS		4.5/3	EN 997 CL1-5AC	CF BP CA LR DA
YXLB	FUSION	VASO MBT	YXG0	6/3	EN 997 CL1-6A VR II	WL CF BP CA VR LR DA
YXBY	FUSION Q	VAS.PT		4.5/3	EN 997 CL1-5AC	CF BP CA LR DA
YXZK	FUSION Q	VAS.PT		4.5/3	EN 997 CL1-5AC	CF BP CA LR DA
YOZM	FUSION	VAS.PT		6/3	EN 997 CL1-6AC	CF BP CA LR DA
YOXA	FUSION	VAS.PT		6/3	EN 997 CL1-6AC	CF BP CA LR DA
YXVD	FUSION	VAS.PT		6/3	EN 997 CL1-6AC	CF BP CA LR DA
YOU7	FUSION	VAS.PT		6/3	EN 997 CL1-6AC	CF BP CA LR DA
YXJ7	FUSION Q	VAS.SOS		4.5/3	EN 997 CL1-5AC	CF BP CA LR DA
YXLY	FUSION Q	Q VAS.SOS		4.5/3	EN 997 CL1-5AC	CF BP CA LR DA
YXZL	FUSION Q	Q VAS.SOS		4.5/3	EN 997 CL1-5AC	CF BP CA LR DA
YXLW	FUSION Q	Q VAS.SOS		6/3	EN 997 CL1-6AC	CF BP CA LR DA
YXBV	FUSION Q	Q VAS.SOS		6/3	EN 997 CL1-6AC	CF BP CA LR DA
YXGG	FUSION Q	Q VAS.SOS		6/3	EN 997 CL1-6AC	CF BP CA LR DA
YXKB	FUSION Q	Q VAS.SOS		6/3	EN 997 CL1-6AC	CF BP CA LR DA
YXX5	FUSION Q	Q VAS.SOS		6/3	EN 997 CL1-6AC	CF BP CA LR DA
YXWY	FUSION Q	Q VAS.SOS		6/3	EN 997 CL1-6AC	CF BP CA LR DA
YXVE	FUSION Q	Q VAS.SOS		6/3	EN 997 CL1-6AC	CF BP CA LR DA
YOXB	FUSION	VAS.SOS		6/3	EN 997 CL1-6AC	CF BP CA LR DA
YOUU	FUSION	VAS.SOS		6/3	EN 997 CL1-6AC	CF BP CA LR DA
YXGH	FUSION	VAS.SOS		6/3	EN 997 CL1-6AC	CF BP CA LR DA
YXV9	FUSION	VAS.SOS		6/3	EN 997 CL1-6AC	CF BP CA LR DA
YOXB	FUSION	VAS.SOS		6/3	EN 997 CL1-6AC	CF BP CA LR DA
YXJU	G-FULL	SOLO VASO 120		4.5/3	EN 997 CL1-5A	CF BP CA LR DA
YXK3	G-FULL	SOLO VASO 120		4.5/3	EN 997 CL1-5A	CF BP CA LR DA
YXK4	G-FULL	SOLO VASO 120		4.5/3	EN 997 CL1-5A	CF BP CA LR DA
YXVQ	G-FULL	SOLO VASO 120		4.5/3	EN 997 CL1-5A	CF BP CA LR DA
YXVK	G-FULL	SOLO VASO 120		4.5/3	EN 997 CL1-5A	CF BP CA LR DA
YXJV	G-FULL	SOLO VASO		4.5/3	EN 997 CL1-5A	CF BP CA LR DA
YXJW	G-FULL	VASO DX 120		4.5/3	EN 997 CL1-5A	CF BP CA LR DA
YXH2	G-FULL	VASO E BIDET		4.5/3	EN 997 CL1-5A	CF BP CA LR DA
YXFW	G-FULL	VASO E BIDET		4.5/3	EN 997 CL1-5A	CF BP CA LR DA
YXVN	G-FULL	VASO E BIDET		4.5/3	EN 997 CL1-5A	CF BP CA LR DA
YXVB	G-FULL	VASO E BIDET		4.5/3	EN 997 CL1-5A	CF BP CA LR DA
YXJS	G-FULL	VASO E BIDET		4.5/3	EN 997 CL1-5A	CF BP CA LR DA
YXH0	G-FULL	VASO E BIDET		4.5/3	EN 997 CL1-5A	CF BP CA LR DA
YXD0	G-FULL	VASO E BIDET		4.5/3	EN 997 CL1-5A	CF BP CA LR DA
YXVR	G-FULL	VASO E BIDET		4.5/3	EN 997 CL1-5A	CF BP CA LR DA
YXVL	G-FULL	VASO E BIDET		4.5/3	EN 997 CL1-5A	CF BP CA LR DA
YXJQ	G-FULL	VASO E BIDET		4.5/3	EN 997 CL1-5A	CF BP CA LR DA
YXH3	G-FULL	VASO E BIDET		4.5/3	EN 997 CL1-5A	CF BP CA LR DA
YXFX	G-FULL	VASO E BIDET		4.5/3	EN 997 CL1-5A	CF BP CA LR DA
YXVP	G-FULL	VASO E BIDET		4.5/3	EN 997 CL1-5A	CF BP CA LR DA
YXVJ	G-FULL	VASO E BIDET		4.5/3	EN 997 CL1-5A	CF BP CA LR DA
YXJR	G-FULL	VASO E BIDET		4.5/3	EN 997 CL1-5A	CF BP CA LR DA

Réf produit.	Collection	Type Produit	Réservoir de chasse	Capacité d'eau de chasse (litres)	Code de désignation	caractéristiques essentielles
YXH1	G-FULL	VASO E BIDET		4.5/3	EN 997 CL1-5A	CF BP CA LR DA
YXD1	G-FULL	VASO E BIDET		4.5/3	EN 997 CL1-5A	CF BP CA LR DA
YXVS	G-FULL	VASO E BIDET		4.5/3	EN 997 CL1-5A	CF BP CA LR DA
YXVM	G-FULL	VASO E BIDET		4.5/3	EN 997 CL1-5A	CF BP CA LR DA
YXJT	G-FULL	VASO E BIDET		4.5/3	EN 997 CL1-5A	CF BP CA LR DA
YXJX	G-FULL	VASO		4.5/3	EN 997 CL1-5A	CF BP CA LR DA
YQ90	MAIORA	VAS.MBPT	Y0PQ	6/3	EN 997 CL1-6A VR II	WL CF BP CA VR LR DA
YQ69	MARANELLO	VAS.MBPT	YQ70	6/3	EN 997 CL1-6A VR II	WL CF BP CA VR LR DA
YOQE	MARILYN	VAS.MBPT	Y0PM	6/3	EN 997 CL1-6A VR II	WL CF BP CA VR LR DA
YOQN	MARILYN	VAS.PT.		6/3	EN 997 CL1-6AC	CF BP CA LR DA
YOJA	MARILYN	VAS.SOS		6/3	EN 997 CL1-6AC	CF BP CA LR DA
YOTQ	NIDO	VAS.MBPT	Y0X6 Y0X7 Y0X0	6/3	EN 997 CL1-6A VR II	WL CF BP CA VR LR DA
Y0ZH	NIDO	VAS.MBPT	Y0X6 Y0X7 Y0X0	6/3	EN 997 CL1-6A VR II	WL CF BP CA VR LR DA
YXBW	NIDO	VAS.PT		6/3	EN 997 CL1-6AC	CF BP CA LR DA
Y0QU	NIDO	VAS.PT		6/3	EN 997 CL1-6AC	CF BP CA LR DA
YXLP	NIDO	VAS.PT		6/3	EN 997 CL1-6AC	CF BP CA LR DA
Y0U2	NIDO	VAS.SOS		6/3	EN 997 CL1-6AC	CF BP CA LR DA
YXMD	NIDO	VAS.SOS		6/3	EN 997 CL1-6AC	CF BP CA LR DA
Y0RV	SCULTURE	VAS.MBPT	Y0FS Y0MM	6/3	EN 997 CL1-6A VR II	WL CF BP CA VR LR DA
YXZ4	SCULTURE	VAS.MBPT	Y0FS Y0MM	6/3	EN 997 CL1-6A VR II	WL CF BP CA VR LR DA
Y0LG	SCULTURE	VAS.MBPT	Y0FS Y0MM	6/3	EN 997 CL1-6A VR II	WL CF BP CA VR LR DA
Y0RT	SCULTURE	VAS.PT		6/3	EN 997 CL1-6AC	CF BP CA LR DA
YXZ3	SCULTURE	VAS.PT		6/3	EN 997 CL1-6AC	CF BP CA LR DA
Y0LE	SCULTURE	VAS.PT		6/3	EN 997 CL1-6AC	CF BP CA LR DA
Y0RU	SCULTURE	VAS.SOS		6/3	EN 997 CL1-6AC	CF BP CA LR DA
YXN9	SCULTURE	VAS.SOS		6/3	EN 997 CL1-6AC	CF BP CA LR DA
YXKP	SCULTURE	VAS.SOS		6/3	EN 997 CL1-6AC	CF BP CA LR DA
YXKN	SCULTURE	VAS.SOS		6/3	EN 997 CL1-6AC	CF BP CA LR DA
YXKR	SCULTURE	VAS.SOS		6/3	EN 997 CL1-6AC	CF BP CA LR DA
YXNB	SCULTURE	VAS.SOS		6/3	EN 997 CL1-6AC	CF BP CA LR DA
YXKQ	SCULTURE	VAS.SOS		6/3	EN 997 CL1-6AC	CF BP CA LR DA
Y0LF	SCULTURE	VAS.SOS		6/3	EN 997 CL1-6AC	CF BP CA LR DA
Y1B2	SELECTA	VAS.MBP	Y1C2 Y0PP	6/3	EN 997 CL1-6A VR II	WL CF BP CA VR LR DA
Y1A7	SELECTA	VAS.MBT	Y1C2 Y0PP	6/3	EN 997 CL1-6A VR II	WL CF BP CA VR LR DA
Y0MP	SELECTA	VAS.P		6/3	EN 997 CL1-6AC	CF BP CA LR DA
Y097	SELECTA	VAS.T.		6/3	EN 997 CL1-6AC	CF BP CA LR DA
Y0KE	YOU&ME	VAS.PT		6/3	EN 997 CL1-6AC	CF BP CA LR DA
YXZ6	YOU&ME	VAS.PT		6/3	EN 997 CL1-6AC	CF BP CA LR DA
Y0H4	YOU&ME	VAS.PT		6/3	EN 997 CL1-6AC	CF BP CA LR DA
Y0TH	YOU&ME	VAS.PT		6/3	EN 997 CL1-6AC	CF BP CA LR DA
YXZ7	YOU&ME	VAS.PT		6/3	EN 997 CL1-6AC	CF BP CA LR DA
Y0J7	YOU&ME	VAS.SOS		6/3	EN 997 CL1-6AC	CF BP CA LR DA
YXE5	YOU&ME	VAS.SOS		6/3	EN 997 CL1-6AC	CF BP CA LR DA